

### Description

TFFR-2G sensors determine the temperature and the relative humidity in rooms. In combination with measuring transducers with intrinsically safe circuits, the sensors can be used in potentially explosive areas of zones 1 and 2. The sensors have a passive resistance output, which is converted via the Ex-i transmitter into an active signal 0...10V-/0(4)...20 mA, proportional to the relative humidity.

The device is maintenance-free.

**ATEX-compliant for zone 1 and 2 according to ATEX Directive 2014/34/EU.**



(Fig. similar)

### Delivery program

Type	Product No.	Measuring, working area
TFFR-2G	057.1020	0...100% r.F , 30...100% RH Pt100

### Intrinsic

Simple electrical equipment according to IEC/EN 60079-11, Section 5.7, suitable for zone 1 and 2. Only for connection to intrinsically safe circuits.

The specified values at the terminals must not be exceeded.

$U_o \leq U_i$	$6.5 \text{ V} \leq 30 \text{ V}$
$I_o \leq I_i$	$19.7 \text{ mA} \leq 50 \text{ mA}$
$P_o \leq P_i$	$32 \text{ mW} \leq 100 \text{ mW}$
$C_o \geq C_i + C_{\text{Cable}}$	$C_i = 0 \text{ }\mu\text{F}$
$L_o \geq L_i + L_{\text{Cable}}$	$L_i = 0 \text{ }\mu\text{H}$
$C_{\text{Cable}}, L_{\text{Cable}}$ : see the specifications of the cable manufacturer	
$C_o, L_o$ : see the documentation for the transmitter according to the gas group	

### Technical data

Type	TFFR-2G
Supply	Via transmitters
Sensor	0...1000 $\Omega$ / Pt100, 2(3) conductors, resistive linear
Accuracy	< 40% RH = $\pm 3.5\%$ RH > 40% RH = $\pm 2.5\%$ RH PT100 $\pm 0.5^\circ\text{C}$
Measuring, working area	0...100% RH, 30...100% RH
Measuring medium	Gaseous, depressurised, non-aggressive
Ambient	0...+50 $^\circ\text{C}$

Storage temperature	-20...+60 $^\circ\text{C}$
Electrical connection	Screw terminals 0.5 mm <sup>2</sup>
Bezel material	Plastic, IP 20, for room and flush-box mounting
Safety class	Simple electrical equipment EN 60079-11
CE	2014/34/EU (ATEX)
Dimensions (W×H×D)	115 × 70 × 43 mm
Weight	Approx. 400 gr
Included	Room sensor

### Installation and operation

#### Safety instructions

All relevant national and international standards and regulations for hazardous areas must be observed. Equipment must be installed in accordance with the manufacturer's instructions. If the device deviates from the way specified by the manufacturer the safety level of the device may be reduced. EN/IEC 60079-14 can be used for the design, selection and construction of electrical systems.

- Intrinsically safe circuits are designed in such a way that the energy content is below the minimum level that would be required to cause ignition of an explosive atmosphere in the event of a spark occurring.
- Intrinsically safe circuits are shown in light blue and are to be laid separately from non-intrinsically safe circuits.
- The intrinsically safe sensor is passive, potential-free and approved for zones 1 and 2.
- Observe the maximum connection values during instrumentation.
- Clean with damp cloth only. Avoid electrostatic charging. Remove dust deposits.

#### Assembly and installation

Take into account the regulations and standards applicable to the measuring location:

- Comply with EMC guidelines
- Avoid parallel laying with live cables

For an optimal measurement result, make sure that the air passes through the housing in the right direction (air slots in the housing).

#### Maintenance instructions

The measuring element is maintenance-free in pure recirculation operation. However, aggressive and solvent-containing media can cause incorrect measurements depending on the type and concentration. Precipitates that form a water-repellent film over the sensor are harmful (e.g. resin aerosols, varnish aerosols, ...). The water resistance enables cleaning in water.

- Use only mild detergent for cleaning
- Thoroughly remove residues of cleaning agents
- Do not use solvents for cleaning

The sensors have good long-term stability. It is not necessary to regenerate.

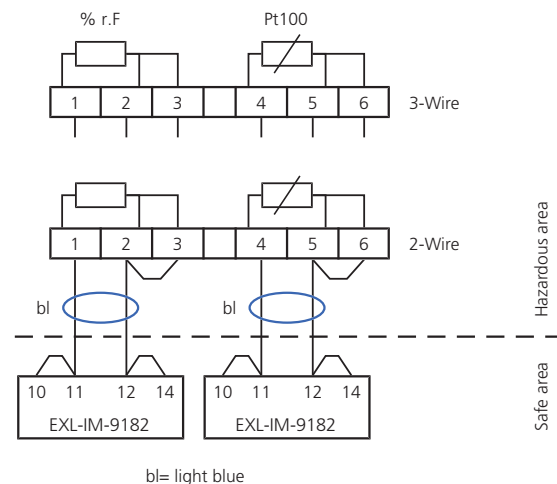
#### Recommended transmitter

- Transmitter from Company Stahl type EXL- IM-9182-10-51-11s
- When using the sensor together with a transmitter recommended by us, the intrinsic safety for simple circuits is proven
- Manufacturer's certificate for zone 1, 2

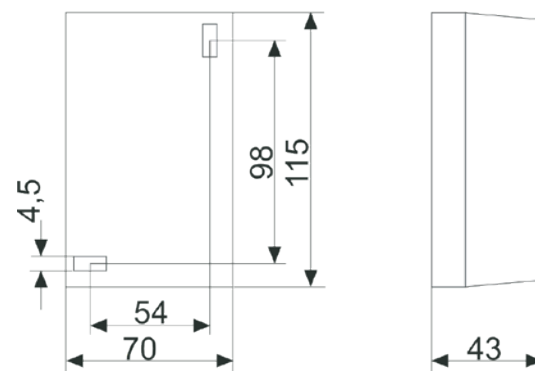
#### Electrical connection

The electrical connection is made according to the operating instructions of the transmitter.

- Two transmitters are required for the electrical connection



#### Dimensions



(all measurements in mm)

We, the	
Schischek GmbH Mühlsteig 45 Business Park South 5 90579 Langenzenn GERMANY	
declare under sole responsibility in accordance with the provisions of the guidelines:	
2014/34/EU	
that the product	
TFFR-2G	
to which this declaration refers, complies with the following norms or normative documents:	
EN 60079-11:2012	EN IEC 60079-0:2018+AC:2020-02
Marking:	
CE Zone 1, Zone 2	
Simple resources	
Managing:	
	
(Dr. Sven Ludwig)	
90579 Langenzenn, 2024-09-01	

### Manufacturer's declaration for sensors for use in hazardous areas

Item	Room temperature and humidity sensors	Manufacturer	Schischek GmbH
Type	TFFR-2G	Property	Passive, potential-free
Installation in	Zone 1, 2	Associated equipment	EXL-IM-9182-10-51-11s

### Test goal

The room temperature and humidity sensor has been tested for suitability for installation and operation in hazardous areas of zones 1 and 2. The test is based on Directive 2014/34/EU (ATEX). The standards used are EN 60079-0 and EN 60079-11. The duct humidity sensor is a simple electrical device within the meaning of EN 60079-11 Section 5.7 and must be operated via an intrinsically safe electrical circuit. The switching amplifier EXL-IM-9182-10-51-11s from S+S Regeltechnik is suitable. The switching amplifier may only be installed and operated in non-hazardous areas.

### Proof of intrinsic safety for simple circuits in use with EXL-IM-9182-10-51-11s

$U_o \leq U_i$	$6.5 \text{ V} \leq 30 \text{ V}$
$I_o \leq I_i$	$19.7 \text{ mA} \leq 50 \text{ mA}$
$P_o \leq P_i$	$32 \text{ mW} \leq 100 \text{ mW}$
$C_o \geq C_i + C_{\text{Cable}}$	$C_i = 0 \text{ }\mu\text{F}$
$L_o \geq L_i + L_{\text{Cable}}$	$L_i = 0 \text{ }\mu\text{H}$
$C_{\text{Cable}}, L_{\text{Cable}}$ : see the specifications of the cable manufacturer	
$C_o, L_o$ : see the documentation for the transmitter according to the gas group	

Test	Result
IP protection	The device meets at least IP20
Inspection of metallic housing parts	Magnesium, titanium and zirconium content < 7.5%
Checking plastic	Suitable in the used ambient temperature range 0 °C ... +50 °C
Electrostatics	Can be used without restriction in groups IIA and IIB, for group IIC the warning "wipe only with a damp cloth" applies
Locks and latches	Not to comply with special conditions, not relevant
Grounding (potential equalisation)	Double insulation, no PE, PA necessary or grounded via system components
Cable and cable entries	The cables must be protected from mechanical and thermal stress, after installation, min. IP20 must be fulfilled
Temperature testing	Together with the switching amplifier EXL-IM-9182-10-51-11s, a temperature increase of <5 K was measured in the event of an error; operating temperature range: 0 °C ... +50 °C

### Overall rating/additional comments

The room temperature and humidity sensor type TFFR-2G can be used in conjunction with the switching amplifier EXL-IM-9182-10-51-11s in zones 1 and 2. The information in the data sheet or the operating instructions must be observed. The warnings regarding electrostatic charging must also be observed. After installation, at least the protection class IP20 must be guaranteed.



Langenzenn, 01. Sept. 2024  
Wen Liu  
Explosion Protection Officer

**SCHISCHEK**  
A rotork® Brand

Contact us now

mail@rotork.com

www.rotork.com

**rotork®**

PUB113-429-00  
Issue 03/25